

# 中國香港手球總會

## 技術代表專業指引

(更新於 2021 年 12 月 28 日)

為配合本港手球發展及加強賽事管理及順暢，裁判組早於 2019 年向康樂及文化事務處提出比賽期間新增 Technical Delegate (技術代表) 一職，以符合 IHF (國際手球聯盟) 的賽事籌辦安排，並已於 2021 年成功爭取，為加強公眾了解技術代表的工作，及協助各技術代表擔任時工作，特別安排製作此指引，當中包括操守行為，另有擔任技術代表的推薦及遴選準則、課堂安排、持續委任、投訴程序等文件。

### (一) 技術代表的角色及責任

1. 確保賽事能有條不紊地進行，不論在比賽前、比賽中或比賽後。
2. 作為裁判與球隊間之緩衝，尤其是新規例的演繹、新一賽季舉行，另外需要控制當場球隊的情緒與行為。
3. 監督整場賽事之技術性事項，最重要是防止有任何違反規則的錯誤令致隊伍提出抗議或反對的可能，及協助裁判於未能觀察任何明顯嚴重或極端不君子行為作出提示 (如裁判基於其觀察作出的判決則不受此限)。
4. 管理替補席，確保雙方職球員均遵守替補席規則。
5. 監督計時員和記錄員執行職務。
6. 監督裁判員 (如守時、操守行為等)。
7. 必須熟讀 IHF 最新的球例、規章、指引等，同時熟悉執法比賽的章程及附例。
8. 嚴格遵守本工作指引、行為操守等規章。

### (二) 技術代表職務

#### A. 當日比賽開始前

1. 於全日比賽開始前二十分鐘到達場地，到達場地向工作人員報到，安排簽到，提取鎖匙並指示裁判領取比賽物資，及安排球隊搬運龍門架及替補席椅子等球隊使用物資 (如適用)。
2. 與裁判一同檢查場地設施、比賽物資等，如有任何損壞、缺損等，請盡快通知秘書處跟進 (場地設施損壞請同時拍照並發給秘書處以便總會職員與場地經理跟進)。

#### B. 當值比賽前

1. 於比賽開始前十五分鐘到達場地。
2. 請裁判盡快準備比賽紀錄表，指示裁判安排球隊填妥出場名單。

# 中國香港手球總會

## 技術代表專業指引

(更新於 2021 年 12 月 28 日)

3. 檢查球隊出場名單 (包括球員及職員) 已註冊 / 登記，總會最新球員名單及職員名單請參考總會網頁最新公佈為準。

### C. 當值比賽期間

1. 全程監察整場賽事的進行。
2. 執行替補區規則。
3. 協助裁判於未能觀察任何明顯嚴重或極端不君子行為作出提示 (如裁判基於其觀察作出的判決則不受此限。注：技術代表不是裁判員，即使擁有裁判員資格，亦不可以控制裁判執法，只可以提供意見，請尊重雙方當刻的身份。)
4. 監督計時員和記錄員的職務，並適時提供支援。
5. 確保比賽時間、比數、罰則準確無誤。

### D. 當值比賽完結後

1. 確保完結時的比賽紀錄表準備無誤，並簽署作實，同時檢查裁判、計時員及紀錄員是否已簽署，並連同球員證 (如有) 將比賽紀錄表分發雙方球隊。
2. 如比賽期間有任何特殊報告，如藍牌、球員受傷並需要召喚救護車服務事情等，簡單填寫於報告欄。(藍牌需於翌日提交書面報告予總會秘書處)
3. 如球隊提出投訴或上訴，簡單填寫於報告欄，並請球隊可將投訴或上訴文件正式交到秘書處，如球隊提出上訴，請提示球隊必須按比賽章程內所規定的指定時間將上訴文件連同相關費用交到總會方為正式上訴，否則將不予處理。(注：投訴及上訴，應由球隊職員 / 負責人提出，否則或不予處理)
4. 提示球隊清理並執拾其隊伍所產生/製造的垃圾，確保場地清潔。

### E. 全日比賽完結後

1. 確保全日的比賽紀錄表整齊及齊全，攜走後請於翌日先電郵予總會，電郵後請於一星期內郵寄至總會 (請確保附上足夠的郵費，以免因郵費不足未能郵遞致無法申領比賽津貼)。

# 中國香港手球總會

## 技術代表專業指引

(更新於 2021 年 12 月 28 日)

2. 點算比賽物資，如有任何物資開始缺損，請盡快通知秘書處；請裁判安排放回儲物室。
3. 請裁判安排球隊搬運龍門架及替補席椅子等球隊使用物資 (如適用)。
4. 如球隊於比賽期間提出任何意見、對裁判執法意見等，或裁判於執法有任何疑難等，請撰寫報告交予秘書處，簡述內容，並清楚注明相關問題是否已解決及解決的方法 (如適用)，以便總會未來就意見作出檢視、裁判事務委員會跟進裁判執法及/或於裁判複修時提示裁判等。

### F. 其餘時間

1. 球例日新月異，技術代表除了熟讀球例外，更應該明白球例的演繹及運用。(熟讀球例但不懂運用球例的，不是一個技術代表)
2. 除球例外，必須同時熟讀各比賽章程，特別是香港手球場地所限，同一日或會進行多場不同比賽，必須清楚知悉當值的賽事章程，並確保可隨時查閱以免混淆不同比賽的處理方法。
3. 監督裁判的操守行為，如整齊制服，是否準時 (有否遲到早退)，執法時有否擅離職守、不專心、態度欠佳等，並於技術代表報告內提出及交裁判事務委員會處理。(注：裁判員固然是專業，惟裁判員不是一項職業，或亦因任何特殊情況致未能全情投入，請先了解，並適時提供支援)。
4. 當正常情況下比賽無法繼續進行時，有義務進行干預，盡可能完成比賽，必要時可進行閉門作賽 (即不准許非該場比賽參與人士，如觀眾在場)。

### (三) 技術代表的操守行為

1. 技術代表不論於何時 (包括當值及非當值時，如正在擔任參賽球隊、職員、教練、裁判、甚至觀眾時)，均需遵守此操守行為。
2. 技術代表應遵守運動道德精神之典範，並應具有誠實、謙遜、有禮的態度。
3. 技術代表必須尊重奧林匹克精神，並遵守奧林匹克憲章。
4. 技術代表應避免作出騷擾及歧視行為，包括性騷擾 (性騷擾是指受害人或旁觀者視為具侵犯性、侮辱或威嚇的不受歡迎而與性相關的行為)，以及包括因年齡、性別、種族、民族、國家、宗教、性取向、殘障、語言、婚姻狀況

# 中國香港手球總會

## 技術代表專業指引

(更新於 2021 年 12 月 28 日)

及家庭崗位，或社會經濟狀況而作出的直接或間接歧視行為 (如騷擾、貶低或不敬的行為)。

5. 技術代表必須具有高度誠信，並有良好的品德修養，不妄語、不兩舌，不作損人 (利己或不利己) 的事。
6. 技術代表必須根據所接受的教育、培訓或合適的專業經驗，提供屬於能力範圍以內的服務；同時必須留意現有技術發展和專業資料，並致力保持及提高本身的技術水平。
7. 技術代表的專業判斷及行動可影響別人，因此必須保持警覺，避免個人、財政、社會、機構、政治等因素，引致錯誤地運用本身的影響力。
8. 技術代表主要作為裁判與球隊間之緩衝，絕不能作出煽風點火的行為，即使裁判作出懷疑誤判或球隊不接受的判決時，請先冷靜球隊，並適時與裁判討論，避免任何或有機會挑釁球隊情緒的說話。
9. 技術代表必須按 ICAC 防貪錦囊中指引申報所有懷疑潛在利益衝突，如遇有懷疑利益衝突情況下，應向技術委員會或總會尋求協助，同時亦應避免多重關係，必要時退出部份角色，以減少多重身份或會引致不同的利益衝突。
10. 技術代表如需向媒體發放訊息、提供意見或評論，必須確保有關內容屬實及表達方式合乎技術代表專業指引。
11. 技術代表必須按於指定時間到達比賽場地，不可遲到、早退、擅離職守或進行與手球無關的事項；如有任何特殊情況，如工作需要或任何必要性急事需要處理，請先知會在場拍擋、裁判團隊，如該突發事故導致未能履行職務時，必須通知秘書處，同時於翌日提交書面解釋及相關證明文件 (技術委員會及手球總會或會聯絡證明文件內的人士作進一步核實)。
12. 如有任何情況，如投訴，技術代表必須按本會制定的投訴程序進行投訴 (不論投訴對象是另一技術代表、裁判、教練、其他人士等)，除獲得技術委員會書面同意外，技術代表不可私下自行向任何機構、人士作出任何形式的投訴。
13. 技術代表必須於當值時穿著本會制服 (稍後備妥)。
14. 技術代表於選更及獲派更份後，必須依時當值，不可隨意改動，如獲派更份後未能出席，必須連同原因及相關證明文件，得到技術委員會書面同意方能作出改動。

# 中國香港手球總會

## 技術代表專業指引

(更新於 2021 年 12 月 28 日)

### (四) 推薦擔任技術代表

1. 所有現任技術代表(已註冊 2 年或以上，並每年符合時數要求)，均可推薦任何對手球有熱心人士成為技術代表，推薦人可填妥推薦表格，連同表格內所需資料交到技術委員會作審核。
2. 被推薦人通過技術委員會審核後，將獲取通知，並待足夠人數後盡快安排課堂報讀及考核，成功通過審核及考核者，方能註冊成為本會技術代表 (另見註冊及續期安排)。

### (五) 投訴程序

#### A. 作為投訴人

1. 作為投訴人不同於撰寫技術代表報告內彙報如裁判操守行為違規，球隊有投訴等，作為投訴人是指技術代表直接向總會就某人、某隊及 / 或某事提出投訴。
2. 技術代表就投訴事項，應撰寫書面報告，內容包括事發日期、時間、地點，投訴對象，及投訴內容，適時並加上解釋 (如適用)；技術委員會就收到投訴後，會先初步進行審視，如有需要將會電郵 / 電話 / 會面向閣下收集更詳細內容，如確實有需要將會進行展開投訴程序，程序包括書面向被投訴方 (如裁判員、教練、總會賽事的球員負責人、非總會賽事的主辦機構) 表明投訴事項內容，並要求解釋，如有需要將會進一步如展開聆訊程序，並於完成後簡單回覆是次投訴事件已完成程序及結果。

#### B. 作為被投訴人

1. 技術委員會於收到有關對技術代表的投訴，會先請技術代表進行書面解釋，並適時以電郵 / 電話 / 會面向技術代表要求補充，如有需要將會展開聆訊程序，並會於調查完結後作出判決，如投訴成立及相關處分 (如適用)，或投訴不成立等。
2. 本會將按技術代表被投訴事情的發生日期作判斷，如技術代表於 2021 年 12 月 20 日當值時被投訴，期後技術代表於 2021 年 12 月 21 日提出請辭，本會仍然會展開投訴處理程序。

# 中國香港手球總會

## 技術代表專業指引

(更新於 2021 年 12 月 28 日)

### C. 聆訊程序 (如技術代表為被投訴人，並需要展開的聆訊程序)

1. 如需要展開聆訊程序，技術委員會將請秘書處電郵通知技術代表，聆訊安排將不少於三個工作天通知，秘書處或技術委員會將會另行電話通知技術代表，技術代表需要回覆可否出席，如未能出席，技術代表可提出最少五個時間供技術委員會選擇或由技術委員會另行安排，技術委員會每次將提供最少兩個時間予技術代表選擇，如技術代表連續三次回覆未能出席將視放棄出席聆訊；如技術代表回覆出席但缺席者，及未有回覆者，均一律視作放棄出席聆訊論，並全權交由技術委員會處理投訴。
2. 聆訊時間安排為平日下午 6 時至 10 時，星期六、日及公眾假期上午 10 時至下午 10 時內進行。

### (六) 罰則

1. 如有技術代表違反任何規則者，將予以處分 (包括但不限於口頭警告、書面警告、暫停委任、取消資格等)，嚴懲處分者 (包括暫停委任及取消資格)，其姓名、處分判決、生效日期、違反規則內容簡述等將於本會網頁內公佈，有關紀錄將累積存檔至十年期 (如被判決終身取消資格者，其紀錄將安排永久存檔，確保不會因存檔期限刪除後再次獲推薦)。
2. 如對判決不服者，可於判決後三個工作天內連同上訴內容及抗辯費用五千元交到總會秘書處，事情將由總會上訴委員會處理，上訴成功者將獲發還抗辯費用，失敗者將沒收費用及進一步予以處分。(已被判決終身取消資格者，上訴失敗後技術委員會將予以公開遣責，包括但不限於登報、總會網頁內刊登、本會社交媒體通告、新聞稿通知各傳媒刊登等)。
3. 如對上訴委員會判決不服者，可於判決後三個工作天內連同上訴內容及終審費用二萬元交到總會秘書處，事情將由總會董事局 (或委任執行委員會) 連同獨立人士處理，上訴成功者將獲發還終審費用，失敗者將沒收費用及更進一步予以處分。(已被判決終身取消資格者，上訴失敗後總會將予以公開遣責，包括但不限於登報、總會網頁內刊登、本會社交媒體通告、新聞稿通知各傳媒刊登等)。
4. 總會董事局 (或委任執行委員會) 連同獨立人士的判決為最終判決。
5. 本會將按技術代表被投訴事情的發生日期作判斷，如技術代表於 2021 年 12 月 20 日當值時被投訴，期後技術代表於 2021 年 12 月 21 日提出請辭，本會完成處理投訴程序後，將予以嚴懲處分，該處分及紀錄仍然會作公佈。

# 中國香港手球總會

## 技術代表專業指引

(更新於 2021 年 12 月 28 日)

### (七) 註冊及續期安排

#### A. 新註冊

1. 已完成並通過考核者將收到總會電郵發出的新註冊技術代表表格，連同其他相關文件，新一年註冊費用全免。
2. 註冊文件包括註冊表格、申報潛在利益衝突表格、本指引及行為守則聲明、由香港警務處發出的「性罪行定罪紀錄查核」(已完成並通過考核者將收到總會電郵，當中包括總會證明書，用以向香港警務處申請「性罪行定罪紀錄查核」。

#### B. 續期安排

1. 總會註冊年期由每年四月一日至翌年三月三十一日。
2. 續期需要提交註冊表格、申報潛在利益衝突表格、本指引及行為守則聲明、由香港警務處發出的「性罪行定罪紀錄查核」(查核自發出後 18 個月內有效，請於到期前向總會申請證明書以便向香港警務處申請續期之用)、連同工作時數紀錄交到總會。(首次續期豁免，期後每年最少十場擔任技術代表賽事，不包括小型手球及沙灘手球賽事)
3. 技術委員會將每年為各技術代表進行品格審查，由於香港警務處發出的「性罪行定罪紀錄查核」只適用於刑事案件，本港近年非常關注的性騷擾不受此限，而作為技術代表必須擁有高尚品格，因此技術委員會將於每年為各技術代表進行品格審查，當中包括擔任技術代表期間有否收到任何投訴而投訴成立(與技術無關的投訴)，另各技術代表於非當值期間收到任何與其品德有關的投訴，除非該投訴絕對肯定與技術代表無關，否則一概視為其品德或受存疑，將不獲續期。(如技術代表 A 被投訴性騷擾，即使投訴不成立，除非處理機構發出聲明 / 證明技術代表 A 絕對沒有被懷疑發生相關事情，否則案件屬存疑性質，即其品德存疑)。
4. 未能通過品德審查者，或自動放棄續期者，不會在網頁內公佈(總會網頁內會公佈該年度已註冊名單，及按罰則下公佈受處分名單)。
5. 超過一年未有續期者，將當自動放棄論，只可由現任技術代表推薦新技術代表處理。

# 中國香港手球總會

## 技術代表專業指引

(更新於 2021 年 12 月 28 日)

### (八) 備註

1. 本文件首次於 2021 年 12 月 28 日制定，如有任何未盡善之處，技術委員會有權隨時作出修訂，並即時生效。
2. 技術代表必須具有高度誠信，並有良好的品德修養，不妄語、不兩舌，不作損人(利己或不利己)的事，因此除解釋未盡、或按實際情況推陳出新外，所有關於此指引的修定必然是更嚴謹，不欲任何寬限之處；如各技術代表有感未能長期具有高度誠信，並有良好的品德修養，不妄語、不兩舌，不作損人(利己或不利己)的事，可隨時以書面形式向秘書處提出請辭並註明請辭日期，惟註冊費用將不獲退回。

---

### 聲 明

本人身體健康狀況良好，適宜擔任中國香港手球總會技術代表一職。如在活動期間發生意外或自身疾病影響而導致任何事故，本人願意承擔全部責任，中國香港手球總會及相關活動機構均不需要負上任何責任。

本人同意亦明白必須遵守「中國香港手球總會技術代表專業指引」內各項規定；若違反「中國香港手球總會技術代表專業指引」內各項規定，本人願意接受處分。

本人同意願意遵守中國香港手球總會及相關活動機構所舉辦的活動安排，及章程內所有細則。

本人明白及同意中國香港手球總會有權就「中國香港手球總會技術代表專業指引」隨時作出修訂，並即時生效。

技術代表簽署 : \_\_\_\_\_

技術代表姓名 : \_\_\_\_\_

身份證號碼 : \_\_\_\_\_

聯絡電話 : \_\_\_\_\_

日期 : \_\_\_\_\_